

Zeitschrift: Technique agricole Suisse

Herausgeber: Technique agricole Suisse

Band: 75 (2013)

Heft: 12

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Liste des annonceurs

Blaser Swisslube AG, Hasle-Rüegsau	47	Matra, Lyss	2
Gebrüder Schaad AG, Subingen	2	Oscar Fäh AG, Oberbüren	47
Hans Meier AG, Altishofen	47	Serco Landtechnik AG, Oberbipp	24, 48
Kuhn Center Schweiz, Niederweningen	2, 4	Syngenta Agro AG, Dielsdorf	27
Leu, Hochdorf	24	Wälchli Maschinenfabrik AG, Brittnau	24



Editeur

Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA), Willi von Atzigen, directeur

Rédaction

Ueli Zweifel: red@agrartechnik.ch
 Dominik Senn: dominik.senn@agrartechnik.ch
 Ruedi Hunger: hunger@bluewin.ch
 Ruedi Burkhalter: r.burkhalter@agrartechnik.ch
 Tél. 056 462 32 50

Abonnement, changement d'adresse

Case postale, 5223 Riniken,
 tél. 056 462 32 00, fax 056 462 32 01
 Internet: www.agrartechnik.ch

annonces

Médias spécialisés AGRAR SA, Seelandweg 7,
 CH-3013 Berne
 Ingrid Wilms, tél. 031 330 95 01,
 fax 031 330 95 30
 E-mail: landtechnik@agripub.ch

Vente des annonces

Stefan Neuenschwander, tél. 031 330 95 10
 E-mail: s.neuenschwander@agripub.ch
 Daniel Sempach, tél. 034 415 10 41
 E-mail: daniel.sempach@agripub.ch
 Ulrich Rufer, tél. 031 330 95 07
 E-mail: ulrich.rufer@agripub.ch

Tarif des annonces

Tarif valable : 2012
 Rabais de 25 % sur la combinaison avec *Schweizer Landtechnik*

Imprimerie et expédition

Stämpfli Publications SA
 Wölflistrasse 1, 3001 Berne

Coordination de production

Roberto Bruno

Paraît 11 fois par an

Prix de l'abonnement

Suisse : CHF 107.– par an (TVA incluse)
 Gratuit pour les membres ASETA
 Etranger : prix sur demande

Numéro 1/2014

Marché

Aperçu sur les tracteurs à voie étroite

Impression

Prise en main du BCS Invictus K600

Plate-forme

AGROVINA en prévision

Le numéro 1/2014 paraîtra le 9 janvier 2014.

Dernier jour pour les ordres d'insertion :
 13 décembre 2013



Cours de conduite

Le nouveau calendrier du cours de conduite G40 sera disponible dès janvier 2014. Vous pouvez d'ores et déjà vous annoncer au secrétariat de l'ASETA pour l'obtenir dès sa



Plaquette – de nouveau dans notre offre



Bulletin de commande ASETA

Combinaison enfants 100 % coton, bleu/rouge	Age Taille	2 92	3 98	4 104	6 116	8 128	10 140	12 152	14 164
	CHF	38.–		43.–			48.–		
	Quantité								
Combinaison, rouge-noir, CHF 82.– 60 % coton, 40 % polyester	Taille	S = 44/46	M = 48/50	L = 52/54					
	Quantité								
Salopette, rouge, CHF 58.– 75 % coton, 25 % polyester	Taille	44	46	48	50	52	54	56	58
	Quantité								
T-shirt, gris chiné, CHF 18.– 100 % coton	Taille	S		M		L		XL	
	Quantité								
Plaquette ASETA, ø 81 mm, laiton	CHF	16.–							

Frais d'envoi et TVA non inclus. Paiement dans les 30 jours, net.

Nom _____ Prénom _____

Adresse _____

NPA, lieu _____

Envoyer à ASETA, case postale, 5223 Riniken, fax 056 441 67 31